

Bitte ausdrucken und mitführen!

Sehr geehrter Herr Stocker,
wie telefonisch vorausgeschickt, hat sich der Herr Quästor der Provinz Bozen, Dr. Giuseppe Racca, positiv für die Veranstaltung ausgesprochen mit der Auflage aber des Verbots der Benutzung der Blaulichter (durch die Strassenverkehrsordnung vorgeschrieben). Über die Veranstaltung und mit der Anfrage sich im negativen Fall diesbezüglich auszusprechen zu wollen, wurden auch die zuständigen Zentralstellen im Innenministerium informiert, wobei man angeführt hat, dass die Veranstaltung aus der Sicht des Quästor stattfinden kann. Das Ministerium hat sich bis heute noch nicht dagegen ausgesprochen.
Alle Dienststellen in der Provinz Bozen, hauptsächlich die Carabinieri in Schlanders aber auch die Verkehrspolizei in Bozen wurden mit eigenem Rundschreiben des Quastor vom 19.06.2018 informiert.

Mit besten Grüßen

Dietmar Angerer
Kommissar der Staatspolizei
Kabinettsamt - Quästur Bozen

Robot translation:

Please print out and take it with you!

Dear Mr. Stocker,
As previously sent by phone, the Quaestor of the Province of Bolzano, Dr. Giuseppe Racca, positive for the event pronounced with the condition but the prohibition of the use of the blue lights (prescribed by the road traffic regulations). About the event and with the request to speak in the negative case in this regard, the responsible central offices were informed in the Interior Ministry, where it has been stated that the event can take place from the point of view of the Quaestors. The ministry has not yet spoken out against it.
All departments in the province of Bolzano, mainly the Carabinieri in Schlanders but also the traffic police in Bolzano were informed with Quastor's own circular dated 19.06.2018.

Best Regards

Dietmar Angerer
Commissioner of the State Police
Cabinet Office - Quaestor Bolzano